Nr. 5.
29.
maí.

Auglýsing

um

bólusótt í Egernsund í Noregi og í Grimsby og um bann gegn innflutningi á ýmsum hlutum þaðan til Íslands o. fl.

Þareð bólusótt gengur í Egernsund í Noregi og í Grimsby, er hjermeð ákveðið, að fyrirmælum laga 17. des. 1875 um mótvarnir gegn því, að bólusótt og hin austurlenzka kólerusótt flytjist til Íslands, skuli fylgt að því er snertir skip, er til Íslands koma frá greindum stöðum. Ennfremur er bannað, samkvæmt lögum 24. okt. 1879 3. gr., að flytja með þessum skipum til Íslands brúkað lín, föt og sængurfatnað, nema þessir munir sjeu ferðafatnaður, dulur, brúkað vatt, hnökraull, afklippur af pappír, hár og húðir.

Hinsvegar skal felld úr gildi auglýsing frá stjórnarráði Íslands 17. apríl þ. á., að því leyti sem hún snertir skip, er til Íslands koma frá höfnum í Svíþjóð milli Málmeyjar og Landskrónu.

Ákvæðum laga 17. des. 1875 verður hjereptir beitt að því er þessa staði snertir:

Egernsund,
Grimsby,
hafnir í Frakklandi milli Nantes og St. Malo, að þeim meðtöldum,
allar hafnir í Austurríki og Ungarn,
allar Egiptalands hafnir,
allar ítalskar hafnir og
Malta.

Fyrir alla þessa staði, að undanskildum Egiptalands höfnum, gildir og innflutningsbann samkvæmt lögum 24. okt. 1879, 3. gr.

Auglýsing þessi öðlast þegar gildi.

Þetta birtist öllum þeim til leiðbeiningar er hlut eiga að máli.

Í stjórnarráði Íslands, 29. maí 1888.

J. Nellemann.

A. Dybdal.

Bekjendtgjørelse

Nr. 5.
29de
Mai.

om

Kopper i Egernsund i Norge og i Grimsby samt om Forbud mod Indførsel af forskjellige Gjenstande derfra til Island m. m.

Da der herskер Kopper i Egernsund i Norge og i Grimsby, bestemmes herved, at de i Lov om Foranstaltninger til at forhindre Børnekoppers og den asiatiske Koleras Indbringelse til Island af 17de December 1875 foreskrevne Forholdsregler ville være at iagttage med Hensyn til alle Skibe, der ankomme til Island fra de nævnte Havne, ligesom ogsaa i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3 al Indførsel ved saadanne Skibe af brugt Linned, brugte Klædningsstykker, brugte Sengklæder, for saa vidt de nævnte Gjenstande ikke høre til Personers Rejsegods, Klude, brugt Vat, Kradsuld, Papirsaffald, Haar og Huder forbydes.

Derimod ophæves Ministeriet for Islands Bekjendtgjørelse af 17de April d. A., for saa vidt de nævnte Bestemmelser ved samme ere gjorte anvendelige paa Skibe, der ankomme til Island fra Havne paa Sverigs Kyst mellem Malmø og Landskrona.

Bestemmelserne i Lov af 17de December 1875 ere herefter i Virksomhed overfor følgende Steder:

Egernsund,
Grimsby,
Havne paa den franske Kyst mellem Nantes og St. Malo, begge inkl.,
samtlige østerrigsk-ungarske Havne,
samtlige ægyptiske Havne,
samtlige italienske Havne og
Malta.

Overfor samtlige de nævnte Steder med Undtagelse af ægyptiske Havne bestaar derhos Indførselsforbud i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3.

Denne Bekjendtgjørelse træder strax i Kraft.

Hvilket herved bekjendtgjøres til Efterretning for alle Vedkommende.

Ministeriet for Island, den 29de Mai 1888.

J. Nellemann.

A. Dybdal.

(Optrykt Side.)